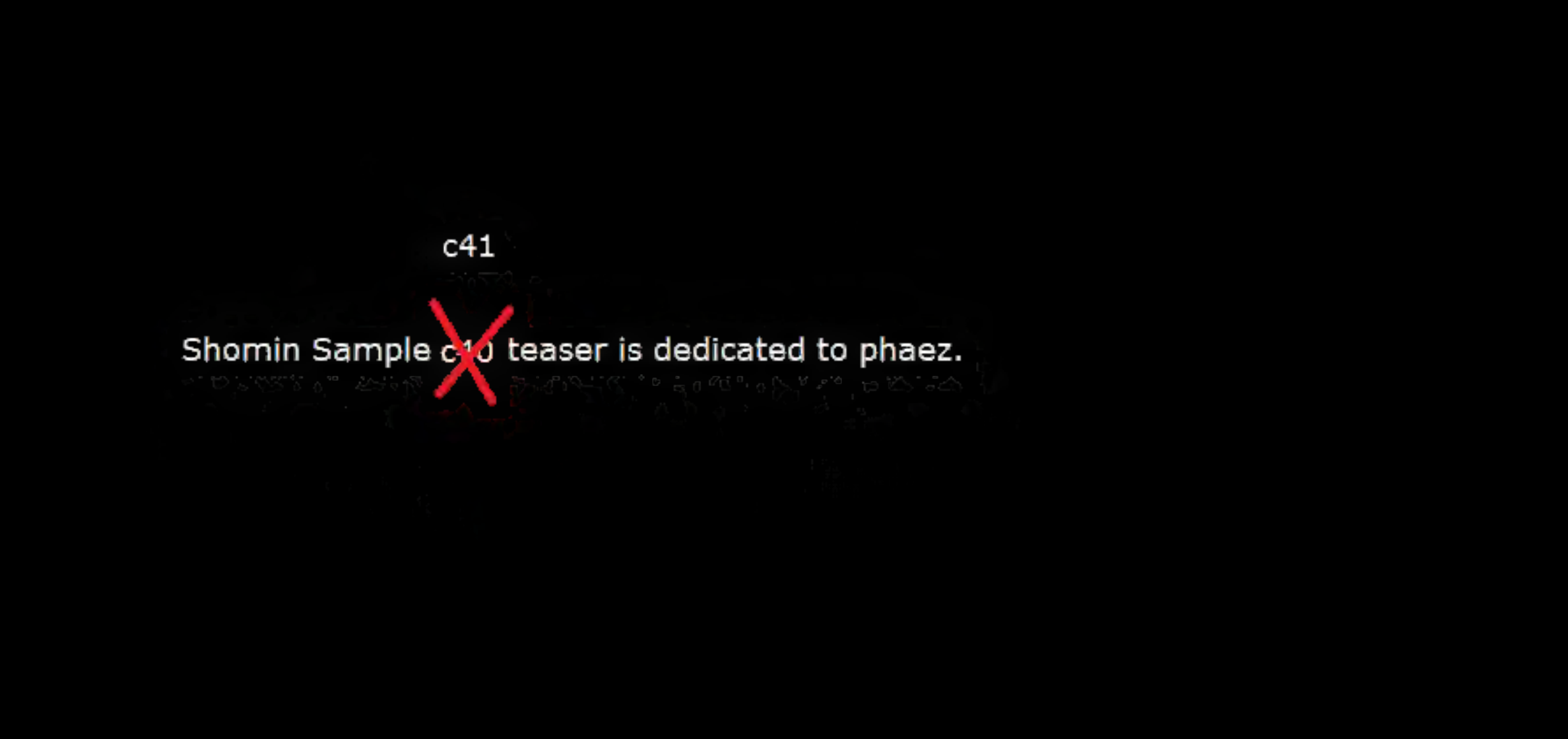
c41
Shomin Sample c40 teaser is dedicated to phaez.

IT'S A BUNNY.

BUNNY.

THIS WAS IN MY HAND.

AND WHEN I CAME TO,

... HOW FANTASTIC!

LEAVING THIS DOLL BEHIND...

WHOEVER HELPED ME, DISAPPEARED BEFORE THEY GAVE THEIR NAME...

THE GALLANT RABBIT WHO SAVED ME...

... AAH, I WANT TO MEET...

WILD RABBIT -NO-KIMI!

TL NOTE: "-NO-KIMI" IS AN ARCHAIC FORM OF "SAMA." ON THE OTHER HAND, A WOMAN IN LOVE CALLS HER MAN THAT WAY TOO.

俺がお嬢様学校に「庶民サンプル」として拉致られた件

王子降临？

清华院女子学院的

单行本①～⑥卷、全国书店绝赞发售中!!

www.lightnovel.cn 轻之国度 翻译组

翻译：布莱特圈圈
润字：西卡
监督：999感冒灵

CHAPTER 41: RIDE ON A WHITE HORSE

俺がお嬢様学校に「庶民サンプル」として拉致られた件

原作 七月隆文　漫画 りすまい　[キャラクター原案] 園月戈

あらすじ

ごく平凡な高校生・神楽坂公人はある日突然、超お嬢様学校である「清華院女学校」へ拉致られてしまう！男も見たことがない箱入りお嬢様たちに異性との免疫をつけさせる教育のため「庶民サンプル」として連らばれた公人。そんな公人はぼっちなお嬢様の星住、冒子、白亜、可憐と庶民部を結成し、お嬢様学校でモテモテ生活をおくることに。

YES! IT'S SO GREAT...

HAVE YOU HEARD OF "WILD RABBIT-NO -KIMI?"

THOSE LADIES ARE TALKING ABOUT A NEW RUMOR.

WITH THEIR IDENTITY KEPT SECRET, THEY LEFT A BUNNY DOLL BEHIND.

SOMEBODY SAVED A LADY WHO WAS ASSAULTED BY A BEAR IN THE WOODS OUTSIDE THE SCHOOL.

THE RUMOR OF "WILD RABBIT-NO-KIMI" HAS BEEN EXPANDING AT A SWEEPING PACE AMONG THESE LADIES AT SEIKAIN ACADEMY.

SAORI -SAMA!

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

THEY'RE ALL HUNGRY FOR SOMETHING STIMULATING, AND ABOVE ALL, THEY'RE INNOCENT GIRLS.

... AND HE LEFT A BUNNY DOLL BEHIND...

.....?

WHAT'S WRONG?

I WONDER IF SHE'S FALLING DOWN STAIRS IN HER DREAM.

SFX: FLINCH

THE RUMOR IS GOING RAMPANT!

WE DID IT!!

"A MYSTERIOUS HERO WHO ONLY LEFT A RABBIT DOLL BEHIND..."

THAT'S GOOD.

KAREN,

YOU'LL NOW BECOME "WILD RABBIT -NO-KIMI."

THIS IS A CHANCE!

... WHAT DO YOU MEAN?

YOU SHOULD RIDE ON THE FLOW!

.....

AND YOU MAKE SURE NO ONE FINDS IT OUT.

YOU KEEP DOING IT;

YOU HELP PEOPLE AND LEAVE RABBIT MASCOTS BEHIND.

I GUARANTEE YOU, THEIR REPUTATION WILL RISE!

THE SCHOOL WILL BE SWEPT BY "WILD RABBIT -NO-KIMI" AND EVERYBODY WILL BE WONDERING "WHO ARE THEY?"

IT DOESN'T HAVE TO BE ANOTHER FIGHT WITH A BEAR. SOMETHING TRIVIAL WOULD WORK,

SUCH AS RETURNING A LOST ITEM TO ITS OWNER. BUT DON'T FORGET TO PUT YOUR RABBIT MASCOT.

IT DOES!

THAT... SURELY SOUNDS THRILLING.

YOU'LL PLAY A MYSTERIOUS HERO "WILD RABBIT-NO -KIMI" WHILE HIDING YOUR TRUE COLOURS.

I-I SEE...

NEXT SECOND, YOU'LL BECOME THE TOP CELEBRITY HERE!

IN THE FINAL MOMENT, YOU'LL REVEAL WHO "WILD RABBIT-NO -KIMI" ACTUALLY IS!

ALL PEOPLE'LL BE SHOCKED!

I'VE THOUGHT SO TOO.

AIKA, AS I THOUGHT, YOU'RE A GENIUS.

放下……

NOW...

LET'S DO IT.

SFX: GIGGLE

TL NOTE: 'EI! EI! OH!' IS A CHANT FOR VICTORY.

EI! EI!

OH!

LET'S DO OUR BEST!

TWO DAYS LATER ...

THERE WAS ALSO A TINY BUNNY DOLL WITH IT.

A MIDDLE SCHOOL STUDENT FOUND THE POUCH SHE'D LOST, IN HER SHOE LOCKER WHEN SHE WENT TO SCHOOL.

OH MY~

WILD RABBIT-NO-KIMI APPEARED AGAIN!

SFX: WAH!

THE DOG IN THE LACROSS CLUB THAT HAD BEEN MISSING, WAS FOUND.

NEXT DAY...

ONE OF HER FRIENDS HAD SEEN WILD RABBIT-NO-KIMI'S DOLL BEFORE, SO SHE CONFIRMED IT WAS REAL!

SOMEONE WHO HELPS THE TROUBLED.

SOMEONE WHO DOESN'T SHOW THEMSELVES AT ALL.

SIMILAR EVENTS KEPT HAPPENING FOR SEVERAL DAYS.

A BUNNY DOLL WAS TIED TO HER DOG COLLAR.

AAH, WILD RABBIT -NO-KIMI...

THUS, "WILD RABBIT-NO-KIMI" HAS TURNED INTO A PRINCE WHO MAKES SEIKAIN LADIES HEART-THROBBING.

IT'S A BIG HYPE.

THE NEWSPAPER CLUB PUBLISHED AN EXCLUSIVE ARTICLE IN THE FOLLOWING WEEK, AND THE POETRY CLUB RELEASED AN ANTHOLOGY NAMED "WILD RABBIT-NO-KIMI."

IT FUELED ANOTHER HYPE, SO IT WAS REPRINTED TO THE HISTORICALLY HIGHEST NUMBER OF COPIES.

TEA PARTIES FROM KINDERGARTEN TO COLLEGE ARE OCCUPIED BY THE TOPIC.

A FAN CLUB WAS FOUNDED BEFORE LONG.

WILD RABBIT-NO-KIMI FAN CLUB

AND FICTIONS WERE ADDED TO THE LEGEND IN THE PROCESS, SUCH AS "HE RIDES ON A WHITE HORSE," "HE USES MAGIC," AND "HE SPEAKS TO ANIMALS."
AS A RESULT, IT STARTED BECOMING A LITTLE BIT OF CHAOS.

TEXT: WILD RABBIT-NO-KIMI / NEWSLETTER

"WILD RABBIT-NO-KIMI" CAME TO ME TOO!

AND THE DRAMA CLUB, THE ZENITH OF CLUB ACTIVITIES, ENDED UP ANNOUNCING "WILD RABBIT-NO-KIMI" WOULD BE THEIR NEXT PLAY.

AS A CONSEQUENCE... A LADY AFTER ANOTHER DROPS SOMETHING "ON PURPOSE" TO GET A BUNNY DOLL. THERE ARE POUCHES EVERYWHERE THROUGHOUT SCHOOL, AND NO PRECEDENCE HAS BEEN SIMILAR TO THIS EVENT.

BUNNY DOLLS SOON BECOME RARE ITEMS THAT THE LADIES WANT.

I-I'M ENVIOUS OF YOU!

I ALSO WANT ONE!

HE RETURNED MY LOST POUCH...!

AAH, WILD RABBIT -NO-KIMI.

WHO ARE YOU? WHAT KIND OF PERSON ARE YOU?

WE WOULD LIKE TO SEE YOU ONCE, JUST ONCE!

THE ENTIRE SEIKAIN ACADEMY ARE NOW COVERED IN A PEACHY FOG.

NOW THEY'RE NO LONGER NOBLE LADIES; THEY'RE JUST GIRLS.

PREPARED FOR SCOLDING, LADIES BOLDLY DROPS THEIR THINGS. INFORMATION TIPS, SUCH AS "THIS PLACE IS OUT OF THE FACULTY PATROL" OR "THAT TIME FRAME IS SAFE" ARE BEING SHARED IN RESTROOMS AND DORM ROOMS.

SORRY, I'M SKIPPING CLUB ACTIVITY AGAIN.

I-IT'S NONE OF YOUR BUSINESS!

WAITING... ARE YOU TWO DOING SOMETHING TOGETHER?

SO YOU AREN'T WITH KAREN -SAMA TODAY?

You don't need to come here to say that every time.

IT'S BEEN A WEEK IN A ROW.

AAH, SHE'S WAITING IN HER ROOM, AHEAD OF ME.

SFX: GUNLUNL

AH~ IT'S RAINING HARD~

WHAT ARE YOU MAD AT?

"IT'S NONE OF YOUR BUSINESS" - HOW COULD YOU SOUND SO HARSH TO ME?!

BYE.

SFX: CLOSE

啪嗒！

LEND ME HAKUA -SAMA, PLEASE!

Y-

YES, MA'AM!

KIMITO -SAMA!

I THINK SO.

... IT SEEMS THOSE TWO HAVE SUDDENLY STARTED GETTING ALONG WITH EACH OTHER.

HOW DID IT HAPPEN?

SHE'S NOT MY POS-SESSION IN THE FIRST PLACE.

MAYBE THEY'RE SO ALIKE, MUTUAL UNDER-STANDING WAS BORNE OF THEM.

I GUESS THEY AGREED TO EACH OTHER WHILE THEY WERE TALKING.

THEY'RE ACTUALLY BOTH LONERS.

MUTUAL UNDER-STANDING ?

KIMITO-SAMA! HOW CAN I BECOME A LONER? I ALSO WANT TO BE ON-

CALM DOWN!

IT'S IMPOSSIBLE FOR YOU!

WHAT?

... WELL THEN, SHOULD I BECOME A "LONER" MYSELF?

Y-YEAH...

KIMITO-SAMA, HAVE YOU HEARD OF "WILD RABBIT -NO-KIMI?"♡

IN SHORT, SHE FEELS LONELY WITH THOSE TWO GONE.

I-I AM SORRY.

Ah!

RABBIT -CHAN I'D SEEN BEFORE...

BECAUSE I SAW THE BUNNY DOLL BY COIN-CIDENCE.

I'VE BEEN REALIZING WHY AIKA AND KAREN ARE LATELY BUSY...

ウウ

ウウ

NO MATTER WHAT,

IT'S NONE OTHER THAN-

REX COMICS
俺がお嬢様学校に「庶民サンプル」として拉致られた件
①〜⑥
原作：七月隆文
キャラクター原案：somi
漫画：りすまい
大好評発売中！
定価各
本体
①552
②571
③581
④574
⑤583
⑥583
円+税

I DIDN'T EXPECT THEM TO BE SO POPULAR.

ゲゲ

GEE~ THINGS HAVE GOTTEN SO HUGE.

ゲゲ

I SEE~

YEAH, YOU'RE NOW FAST. BEAUTIFUL SHAPES TOO.

EH? REALLY?

AIKA, YOU'VE GOTTEN GOOD AT THAT.

WELL, IT FEELS GREAT, THOUGH.

YEAH.

IT FEELS STRANGE THAT MY WORKS ARE NOW VERY RARE ITEMS IN THE CLASS.

GOOD LORD!

BEING A CELEBRITY IS A PAIN!

THERE ARE EVEN KEEPERS, EAGER TO UNMASK THE HERO.

LIKE "HOW MANY DOLLS ARE HERE TODAY?"

RIGHT, THE SHOE LOCKERS ARE A CHAOS!

HEH?

...HONESTLY SPEAKING, IT ALSO SCARES ME,

SFX: PRICK

ARE YOU OKAY?

OUCH!

REX 月刊Comicレックス
毎月27日発売!!

EH~ IT'S OKAY.

WE NEED TO PUT A BAND-AID ON IT.

LOOK, I CAN SEE THE NEEDLE MARK.

HEY, GIVE ME YOUR HAND.

AH~ IT'S OKAY. IT'S NOT BLEED-ING.

LET ME SEE.

I SAID, IT'S OKAY.

HEY, KAREN.

WHAT?

I-I AM NOT.

YOU UNEXPEC-TEDLY HAVE TOO MANY WORRIES.

...
AAH.

OKAY.

LET'S DO OUR BEST.

THINGS ARE WORKING IN OUR FAVOR.

SFX: SMILE

!!

AIKA, YOU MUST HIDE TOO IF YOU CA-

WHAT? WHO'S COMING?

HUH?

!!

MIYABI IS COMING!

ONEE-SAMA! MIYABI IS HERE!

TOP STUDENT IN THE NINTH GRADE! STUDENT COUNCIL PRESIDENT! YOUR PROUD LITTLE SISTER MIYABI HAD MANAGED TO COME HERE DESPITE HEAVY RAIN.

NOW, ONEE-SAMA! PLEASE WARM UP MIYABI'S WET BODY!

LET'S GO TO THE BATH TOGETHER!

HERE COMES A WEIRDO!

THIS IS MY LITTLE SISTER, MIYABI.

LOOK, ONEE-SAMA! MIYABI IS WET! SOAKED ALL THE WAY DOWN TO HER PANTIES!

TL NOTE: SAKURA MEANS CHERRY BLOSSOM.

HUH?

YOU MUST BE TENKUU-BASHI AIKA-SAMA IN SAKURA CLASS, SECOND YEAR.

YOU'RE ALSO A MEMBER OF "COMMONER CLUB" THAT IS RUN BY KAGURAZAKA KIMITO-SAMA WHO IS THE COMMONER SAMPLE.

SFX: SMILE

OH MY, YOUR FRIEND'S HERE!

PLEASED TO MEET YOU. I AM ONEE -SAMA'S IMOUTO, MIYABI.

...HUH?

ERM, SINCE YOU TWO SKIPPED A CLASS LAST WEEK.

BY THE WAY, YOU'VE BEEN SPENDING MORE TIME WITH MY ONEE -SAMA LATELY.

AH, ERM, NICE TO MEET YOU.

MIYABI IS HAPPY THAT ONEE -SAMA HAS MADE A FRIEND!

PLEASE MAKE FRIENDS WITH MIYABI TOO.

O-OKAY.

LET'S HANG OUT LATER.

JUST THE TWO OF US.

O-OKAY.

HOW ABOUT THE LAKE-

HAAA♡

SORRY, AIKA.

NO PRO-BLEM.

O-ONEE -SAMA. R-RUB ME MORE SOFTLY♡... AAAH♡ UFUFU♡

WHAT, SHE'S JUST A GOOD GIRL.

PLEASE ANSWER.

"WILD RABBIT-NO -KIMI?"

ARE YOU...

SFX: GULP

咽口水

...
WHAT DO YOU THINK?

CONSIDERING THE EPISODE WHERE THE HERO DEFEATED A BEAR, IT'S NATURAL FOR ME, THE ONLY MALE STUDENT HERE, TO BE A PRIME CANDIDATE.

EVEN I KNOW THAT.

MORE AND MORE PEOPLE ARE RAISING SUSPICIONS ABOUT YOU.

I STAYED IN MY ROOM THE ENTIRE TIME ON THE DAY WHEN THE BEAR ATTACKED. REI-ARISHGAWA -SAN IS THE WINTESS.

Y-YES YES! CERTAINLY, I WAS WITH HIM THE WHOLE DAY.

YEAH.

...
REALLY SO?

NO, I'M NOT.

CAN YOU PROVE IT?

I...
SEE.

THEN, WHO ON EARTH IS IT?!

IT WASN'T KIMITO -SAMA!

野兎の君ファンクラブ
第一条 野
第七条 野兎の

THE EPICENTER OF LOST POUCHES SHIFTED HOUR BY HOUR.

AND THE FAN CLUB EVEN ENDS UP PUTTING A BRAKE ON SUCH "IMMODEST BEHAVIORS" AND DRAWING UP GUIDELINES.

清華院新聞 野兎の

THE NEWS-PAPER CLUB HAS BEEN WRITING ARTICLES EVERY DAY.

THE BULLETIN BOARD ON THE FIRST FLOOR WAS FILLED WITH LOST ITEM REQUESTS, AS WELL AS MEMOS APPEALING TO WILD RABBIT -NO-KIMI.

WILD RABBIT-NO -KIMI'S POPULARITY NEVER SUBSIDES.

IT'S UNMISTAKABLY A SOCIAL PROBLEM ARISING FROM A COMMUNITY OF SEIKAIN ACADEMY.

SFX: EXHAUSTED

累

瘫

SFX: FLINCH

I'VE BEEN WAITING FOR A WEEK, BUT NO LUCK...

I WONDER IF "WILD RABBIT-NO -KIMI" HATES ME.

抽搐

NO WAY! HE WILL DEFINITELY VISIT YOU TOMORROW!

AAH, I CAN'T WAIT FOR THE DAY WHEN I RECEIVE A BUNNY DOLL FROM "WILD RABBIT-NO -KIMI!"

YEAH!

LET'S DO OUR BEST DROPPING OUR THINGS TODAY AGAIN!

GOOD, THERE'S NO ONE HERE.

左看

右看

SFX: LOOK AROUND

SFX: ZIP

拉开—

I KNOW!

KAGURAZAKA-SAMA, NEEDLEWORK HAS NOTHING TO DO WITH BEING GAY.

NO NEED TO DWELL ON THIS. LET'S FORGET AND MOVE ON.

I GOOGLED HANDICRAFT WEBSITES, AND ASKED KUJOU-SAN FOR NECESSARY MATERIALS.

I BLUNTLY SAID THE CAUSE OF REQUEST WAS "I GOT INTERESTED IN HANDICRAFT THANKS TO THE "WILD RABBIT-NO-KIMI."

THIS IS A BUNNY DOLL I MADE.

I THINK THIS LOOKS EXACTLY THE SAME AS THE REAL ONES.

HOW NOSY OF ME.

...FULL.

GIVING AWAY DOLLS, OTHER THAN WE.

THERE'S SOME-ONE...

ARE THEY PLOTTING TO BECOME "WILD RABBIT-NO -KIMI?!"

UNFOR-GIVABLE!

NO, IT'S DIFFERENT.

ARE THEY TRYING TO STEAL OUR CREDIT, AND BECOME A CELEBRITY ON THEIR OWN?!

THE DOLL A DORMMATE GOT JUST NOW... WAS DIFFERENT FROM YOUR WORK OR MINE.

I JUST KNOW.

HUH?

WELL, YOU CAN SAY SO.

... ARE THERE FAKES GOING AROUND?

I JUST FEEL LIKE IT...

... WHAT MAKES YOU THINK SO?

"WILD RABBIT-NO -KIMI."

IT SEEMS THEY'RE HELPING US -

HEH?

GIGGLE

IS THAT SO...?

WHAT WOULD THEY GAIN FROM HELPING US?

HAH?

LOOK WHO'S TALKING, AIKA.

WH- WHAT'S WRONG?

...
AH!

YOU'RE SERIOUS ABOUT "WILD RABBIT-NO-KIMI" AND MAKE BUNNY DOLLS TOGETHER WITH ME.

YOU'VE BEEN DOING A LOT FOR MY SAKE.

SFX. GIGGLE

WHY'RE YOU LAUGHING ?!

SFX. 噗

I GUESS IT'S KIMITO'S INFLUENCE.

HUH? HM~

WELL, SORRY. ... BUT ON A SERIOUS NOTE, WHAT'S THE REASON YOU'VE BEEN GOING SO FAR TO HELP ME LIKE THIS?

.....

YOU SEE, HE'S BEEN HELPING ME WITH MY PLAN TO BECOME A POPULAR GIRL.

WELL, NONE OF IT WORKED OUT, BUT WE'VE BEEN TRYING HARD, ANYWAY.

I GUESS I'VE BEEN INFLUENCED IN THAT ASPECT.

MAYBE IT'S KIMITO...

THAT HAS BEEN GIVING AWAY BUNNY DOLLS.

.....

Ah, okay. Never mind what I said.

EVEN SO...

I WISH IT WERE HIM.

NO, NO. THAT CAN'T BE.

AH...

I THINK THE BALL THIS WEEKEND IS THE TIME!

I MEAN, THAT'S WHEN WE REVEAL YOUR IDENTITY!

WHAT ?

ISN'T THE "JUNE'S BRIDE BALL" GOOD?!

SO WE SHOULD USE THAT DAZZLING EVENT!

IT WAS A KIND PERSON THIS TIME, BUT WE NEVER KNOW IF THERE'S ANOTHER POSER IN THE FUTURE!

LIKE THIS... YOU'LL POP UP SPLENDIDLY IN THE MIDDLE OF THE EVENT HALL!

THEN YOU'LL MEET LOUD CHEERS! KAREN, YOU'LL DEFINITELY BECOME THE TOP CELEBRITY OF SCHOOL!

.....

GOT IT?!

THEIR FRIENDSHIP IS DEEPENING.

YUP, I'VE GOT IT.

ANOTHER RELEASE FOR SHOMIN SAMPLE!

YAY!

GOTTA STAY LOOSE AND LIMBER AT THE START OF THE DAY!

All hail Norway~

AH, SUCH A GOOD DAY TO GET SOME WORK DONE.

LOOK AT 'EM ALL THERE!

What now?

Tired

YOU KNOW, IT TAKES A LOT OF HAPPY AND HARD WORKING PEOPLE TO MAKE A PROJECT LIKE THIS SUCCEED.

Let's call it a day

"HAPPY" WORKERS

A TRANSLATOR IS NEEDED TO HELP CONTINUE HAMMER SESSION! MANGA.

IF YOU'RE INTERESTED, PLEASE STOP BY #POCKETLOLI@IRCHIGHWAY AND LOOK FOR VOLLY.

LAST TIME I CHECKED, WE DON'T BITE.

WE NEED SOME HELP WITH ANOTHER PROJECT.

TRUTH IS,